

美國全真通訊

The Great Tao Foundation of America

Monthly Review
July 2007

老點傳師賜導

第五代祖師 弘忍尊者

楊碧珍

黃梅五祖姓周係黃梅氏諱弘忍，唐代高僧，乃雲霄金童化身，八月十五日子時降生，於蘄州黃梅縣，遇四祖道信禪師，而得心印，遂紹法統，以黃梅為氏。

伊母在弘忍未出生之前，四鄉乞食，夜則歸宿古廟安身，不覺數月，臨盆紅光紫霞沖天，小兒降地並不啼哭，如打坐靜修一般，伊母心知此子非凡，因食黃梅成孕，故取姓黃梅。

伊母撫養其子，求化度日，三餐並無可飽。有一日乞往北方，盡是山間，來至一古寺，將此子放在寺中間遊去，孩童無知，將尿放在佛廳中，四祖大師見到，則曰：「孩童你真是無禮，這是佛堂廳中，怎可在此放尿。」

孩童答曰：「宇宙中滿滿都是佛，何處可以與我放尿，人人都是佛，面面都是佛，他能作佛，我亦能作得佛，我想要在此修行否？」

四祖大師觀察此孩童相貌非凡，日後長大成人，必能令佛法廣度眾生。

四祖曰：「你這小小孩童，那曉得怎麼修行呢？」

孩童答曰：「七十修行嫌我老，三歲修行嫌我早。」

四祖想此孩童慧根非凡，將來必是上天的棟樑。

四祖曰：「孩童何姓？」

孩童答曰：「非常姓，乃佛性也。」

四祖在曰：「你願在此修行，拜我為師否？」

孩童答曰：「師父請受弟子禮拜謝恩。」

伊母見子如此，情願捨子，送給四祖為徒弟，則命跟隨師父去。四祖將弘忍撫養長大成人，時常在黃梅東禪寺，開導修禪學道，傳授至道心法。

當時孩童年僅七歲，在寺院參禪打坐學習佛法，幾年後，於十三歲時，正式剃度為僧，出家後，法名取諱弘忍。

弘忍在四祖門下，是一個最勤學的徒弟，白天發心作務，夜晚禮佛參拜，自幼佛性不昧，好道勤修，平時沉默寡言，但他對禪理心法，一提便醒悟。有日弘忍請示曰：「人之由來？人是從那裡來降生到世間？」

四祖答曰：「從四大假合；地、水、火、風。吾人靈性就像一粒粟子，一粒粟子須借四大假合來和合。例如：粟子埋在地下（土），須水來滋潤（水），風來吹（風），陽光來曬（火），這粒種子即能由小至大，而到結果還因。人之靈性以借父精（土），母血（水），在母之子宮，須溫度保溫

（火），借母親呼吸為氣者（風也），十月懷胎，而得人身，所以人是無合有之四大而組成的。」

弘忍弟子又問曰：「四大：水、火、風、土又是從那裡來？」

四祖答曰：「從空中而來。因空中有陰陽，陰陽交合能化氣生（水），水降下大地（土），得空中之氣，溫暖為生（火），火降在山上能化氣，而成（風）也，為四大從空中而來。」

弘忍再問：「空中又是從那裡來？」

四祖答曰：「從無而來。因無極是一氣流行，而生太極，太極是二氣者陰陽，流行而得生萬物，所以空中是從無極之所來也。」

弘忍又再問：「無極又從那裡來？」

四祖答曰：「從大自然而來。言語絕頂，不立文字。老子曰『道者，可道，非常道。』所以無極是從大自然而來。」

弘忍又繼問曰：「大自然又是從那裡來呢？」

四祖答曰：「從泥洹（道）而來，因泥洹是不生不滅，永生常樂之大道也。道者，一也，一貫也，即人身中之萬殊，覆歸一竅，明得此竅，便是西方如來佛。」

此時傳道給弘忍大師，四祖曰：「打開四方靈山竅，便是靈山會上人，幸遇明師慈悲指，上上乘之妙諦。」

當時弘忍聽完三寶心法後，心歡意暢，頓首無言，低頭便拜上天。老中開道之恩，謝恩師指出過天造化。

吟偈曰：

雙林佛性少人知	知音雖不願皈依
真人不遠在己身	免得輪迴上天梯
真靈一點超三界	修煉陰陽合於一

弘忍大師志誠感動四祖道信尊者，遂將佛法心印，傳授予他，又將道統傳於弘忍大師執掌，金線、衣鉢，繼禪宗之法統。

五祖大師於東禪寺，講經說法，傳授以德化人，以道律人，教以修身。及後五祖大師，養性修德，苦煉苦修，遁跡山石洞中參禪靜修，溫養聖胎，至脫聖化時，鄰莊人見石洞中頂上，霞光萬道，瑞氣千層，迨至功果圓滿於五月十五日滅寂，塔於黃梅之東山。

咸亨二年將金線道統傳授惠能祖執掌，代宗賜諡大滿禪師。

天緣佛堂

陳佩芳

昨日之事已成為今天的歷史，而今日之事將成為未來的開始。我們每個人的多，不少都擁有自己昨天的故事和一本無比可貴的書，而這本不但是記錄了自己過去所有回憶，並且也是我們生活上最佳的典範，因為重新閱讀時，都可以溫故而知新，教會我們如何處世做人，而後學這本書裡面記載了後學最崇拜及悼念的一位「溫國基點傳師」。

翻開這本書的第一頁，原先是空白的一張紙，我曾經嚐試把它填滿，奈何行文儘是緬懷的愁緒，尤其對自身前途總是一片茫茫的字句，根本只是一張令人看不入眼的廢紙！終於等到有一天，後學承蒙上天的恩寵，有緣結識溫潔芳阿姨，她的引進，後學和母親得到溫點傳師的慈悲成全，求「道」了！於是經過溫點傳師悉心引導的循循善誘，及每月的初一、十五的參班聽道，從中啟蒙了後學人生一的真諦，打開了鬱結多年的心鎖，已經懂得用另個角度去觀看這世界，由此也改變了後學這本書的第一頁，是溫點傳師教會了後學要把絢麗燦爛的字寫滿人生裡頭；我們要愛惜生命，珍惜人生！後學願意把最寶貴的「道」及溫點傳師的「教誨」註入這本書的第一頁，亦憑藉嶄新的這一頁，使後學對人生充滿了歡欣和希望。有好的開始是成功的一半，讓後學重新向生命踏開了豁達又輕盈的腳步，以平和又爽朗的心態走好這一條「大道」！

五年來，從後學常常回天緣佛堂參拜班日子裡，內心有「道」充塞著，是一名每天開心上班，用功上課的半工讀生，亦曾遇過逆境，忘不了父親卧病的床時候，一家都很辛苦，很擔心，於是隨同母親，由溫點傳師帶領，向上天祈求老中茶，誠心叩首讓父親的身體早日恢復健康，同時溫點傳師吩咐後學在那一段時間自己要特別小心保重，照顧病人需要我們精神的狀況良好，方才可以支撐得住。在這裡，一家人也感謝楊老點傳師、各位點傳師和溫點傳師，當父親住院期間，多次的來回慰問，從多方面的關心後學和家人，教我們永記在心頭。尤其是溫點傳師對後學的開導，提供了許多寶貴「道理」。舉例：人生有諸多不快樂，通常是為了操心勞神的「貪」多不「止」，總是想著要那些不屬於自己的東西，永遠因為感官的誘惑，而不自主把頭栽進去，那是一種迷誤，所以要謹慎處事，始終如一，讓理智永遠做「心」的主人，人心若能善良，一切惡事不致發生。「道」將伴我們安逸渡過這一生——快活、自由和真理。

溫點傳師不僅對後學一家付出了愛心，對其他道親也一視同仁，「仁」心的人，正他的義理，而不計較利益。據後學所知，有很多時候，道親的車子遇著大大小小的毛病，大都是溫點傳師義務替他們解決了問題，他就像汽車救星似的。又往往會為了累積好幾部壞車子，百忙之中，跑一趟廢車場去，拆撤所需零件，這都要很花費時間，對照一部年份要吻合，然後以最便宜的價錢買回來配搭安裝，溫點傳師這般勤勞精神都是為了體恤勞苦的道親們，能夠多省下幾個錢來過生活。此地方，家

裡沒車子真是行不通，就如此狀況之下，一邊修理車子，一邊與道親溝通，勉勵大家真心向「道」，希望大家用「良知」做人，遇到困難，依靠「道心」勇敢來面對。

好景不常，無奈翻到了這本書最後的一頁，卻使後學頓時呆住了，熱淚盈眶，悲慟萬分！感到自己再也沒有力氣記錄下去，皆因這一頁要記敘溫點傳師歸空的訊息，「死亡」把他帶走了！「時間」亦不為我們停擺，把溫點傳師留住人間，後學開始痛恨「死亡」，痛恨「時間」，要來就來，要走就走。一切都在它們掌握之中，難道我們就如此被它們擺佈及捉弄麼？真不甘心呀！這個突其而來的打擊使後學無力再提起筆寫完這最後的一行字……擱筆了！絕望灰心，怕面對這本書，連把它翻翻也提不起勁來。

四月初一晚，麥集裘伯伯對我們談及夢中見到溫點傳師的情境；開始是到一個清靜地方，空曠露天的廣場上，密密麻麻已擠滿了許人正傾聽台上講師在講經說法，正是人山人海，座無虛席，於是他步入辦公室去找張椅子，卻瞧見辦公桌前，赫然是溫故點傳師，於是立即向前打招呼，並要求凳子參班，然而得到的回應是，「對不起！道親們都坐滿了，請您委屈一下，站著聽吧！今天道親人潮一直湧入，我負責招待，安排，感覺有點累才進來稍息，等會我也要出去現場參與的。」如是別過了點傳師，外出途徑廚房只見很多人忙碌著，但都是陌生的，他們煮的正是素菜呢！……一覺醒來，內心半信半疑，連忙翻開溫點傳師逝世紀念冊一看，噢！今天是西曆五月十六日，正是他逝世一周年，怎麼這樣的湊巧？平時很少說話的麥伯伯，今次聚會卻健談得很，總感覺托夢準得難以置信，頻頻重複，真是十分奇妙啊！

時間很快地過去了，溫點傳師離開我們已整整一年了，農曆四月十九日，大家道親聚一堂拜祭及悼念他，祭典在下午四點便開始了，陳點傳師因在歐洲訪道，還未能及時回美，楊老點傳師主禮，辜點傳師、郭點傳師和所有道親們都不約而同都回到天緣佛堂上香及誦經，祭典大約延續至晚上八時，而每隔一小時都有不少下班後的道親們，陸續回來向溫點傳師鞠躬致敬。每當誦經完畢，大家都靜下一分鐘默念著溫點傳師，然而悼念的心竟然使我們觸景傷情了！這一刻，後學又提起筆來寫罷還未完成的一行字：「後學好想念溫點傳師您呀！」此際腦海及心湖都一片空白……！

從今以後這本書不僅是後學最珍貴的書，而且也是後學視為畢生無價之寶，因為後學得到了「道」的指引及溫點傳師的許多金玉良言！他的宗旨是：用仁心來安撫他人，用義理來端正自己！這本書將是後學人生道路上最完善的典範。有了這本書，後學的前面的路不再會黯淡無光，即使未來的路偶然會崎嶇不平，自必用平和的心態一定可以披荊斬棘，開拓一條康莊大道來！後學深信著……。

道化人生

征服自己

黃明雲

不「貪」：甘願做、歡喜受的心

蘇東坡是北宋時詩壇成就卓越的大詩書法家，也是一位才華出眾的文學士，稱八大名家之一，早年因為恃才傲物氣勢凌人，他既反對王安石比較急進的改革措施，也不同意司馬光盡廢新法，得罪許多高官，因而在新舊兩黨間均受排斥而受貶，仕途生涯十分坎坷，晚年潛心修佛法，在海南回京途中病逝於常州。

在他的詩中道出心境歷程，「我本修行人，三世精修鍊，中間一念失，受此百年譴。」四十八品因果中說他的前世是五戒僧，只因貪色在色念犯戒律，今世必須受盡苦難來償還。每個人都是因為業力來凡間，因業力善惡不同所結合的配對也不一樣。人人都有進取向上的心，為了完成讓自己的願望達到目標，不斷地用心努力或經由種種方式來完成理想。就好比移民美國是許多人的夢想，因此經由各種途徑，無論是留學、投資、應聘、依親甚至跳機，總覺得來美國是天堂一般，但是進了美國大門之後，發現現實與理想還有一段距離，拿了綠卡到成為美國公民需經過五年移民監，這段期間內不可離境太久方可參加公民考試，但英文畢竟不是我們的母語，考試又是一年比一年困難，就在這種百般煎熬之下，好不容易成了公民，在這高消費國家每天開門七件事，加上(住)加州房價貴，(行)在美國無車寸步難行，保險費高，尤其是年長者，來到美國常自嘲是既聾啞又跛腳，在台灣行遍各處隨手一招就有計程車，來到美國好像孫悟空被套上金箍咒身不由己。

在後學所服務的公司裡，約有四百人左右，在這裡像一個小聯合國似，同事們是來自不同國家種族裔的團體，在亞裔華人中裡有來自中國的、台灣的、香港的、菲律賓的、馬來西亞的、印尼的、泰國的、越南的、柬埔寨的、而這群人當中不乏皇族後裔，高官的子弟，退休的將領、校長，他們在未移民美國之前生活都非常優渥，來到美國後失去了原有的優勢庇蔭，在語文表達上也不如母語般流利，年紀又大了學習能力較差，不似小孩們易學習新語言，但為了能在此地落地生根，初期只好屈就普通勞動工作，有的人可以改變心態放下身段來勝任目前的工作，有的則是終日自哀自怨，我們知道每日的工作並不會因為抱怨而減少，反而越做越易出錯，因為不專心之故。反觀之歡喜做甘願受的人生活快樂多了。俗云：「由儉入奢易，由奢入(簡)儉難。」不單是物質上心性上也是如此。

不「痴」：我是誰？

由於女性地位提高，在職場上常聽得有人說：「女強人」這個名詞，看見被冠上女強人的人，幾乎是從早到晚忙的像陀螺轉個不停，工作量往往是男性的兩倍，為的是做好女強人這個角色。在以前男主外女主內農業社會中，家庭是坤道的世界，一生為家奉獻任勞任怨任何的辛酸，也只能含淚吞聲忍氣而去，反觀今日社會觀，男女平等之說興起，女性的學歷知識不比男性差且耐力高，不再是委曲

求全的小媳婦了，比男性在職場上表現更突出，在美國年輕一代夫妻二人都在上班的比比皆是，在職場上同樣必須全力以赴，美國老闆覺得你不適任立刻炒魷魚，沒有人情味可言，在美國也有家庭夫妻二人的收入太太高過先生，又因為家中有孩子須照顧的，往往在夫妻兩人商量協調下，由先生辭去工作成為家有賢夫在家照顧孩子，這種轉變讓先生嘗試多接近與孩子相處。在亞裔社會中自小被呵護寵慣了的男性，變換角色或許有些難以接受，覺得面上掛不住的「大男人主義」，漸漸地新一代的生活趨勢也逐漸融入這種文化裏了。

當台灣婆婆來到美國，看見兒子下班回家還得幫忙做家事，自然的反應是無法忍受，回頭想一想，寶貝兒子不也做的得心應手嗎？時代潮流日新月異，要順應風俗民情確實不容易，以前在台灣道場文化禮儀和今日國外道場文化背景不同尺度也放寬了，點傳師依遵照佛規第十四條「活潑應事」，也許乍來到的道親很難適應，日久也就見怪不怪了。

不「嗔」：包容他人過，是增己福

「道易得，修行難。」每日一睜開眼睛就得開始面對千變萬化的人與事，濟公活佛為渡化眾生乘愿下世，以佛的大智慧早已看透末法眾生心態，以瘋癲相度眾，《維摩詰經》云：「菩薩為了悲愍眾生流轉生死而入於生死海，示現生死病苦，如果眾生的病好了，則菩薩的病自然也就好了。菩薩的病因啊！是完今由大悲心而起的。就像一個長者，其子得病，則父母也一起生病，唯有孩子痊癒，父母才能得癒一樣。」

現今社會病態無論是政治人物或是媒體，所看到負面為多數是批評指責的言論，這一切對改善社會風氣不具實質意義，竟然宗教也吸收這種風氣在網路上，其居心實令人匪測。

忍辱視為增加自信整型，受電視哈韓風熱潮，有一日，看到一則廣告寫，「暢遊韓國改變命運」心想有這麼好的事嗎？仔細地看，原來旅行社為了招攬生意，抓住人的愛美天性，號召整型改變形象可以增加自信心，不論男女老少沒有人不希望自己能更美，所以旅行社推出旅行、美容整形一次完成，一種價雙重收益，來抓住客源。昔日聖人孟子曰：「今有無名之指屈而不伸，非疾痛害事也，若能伸之者，則不遠秦楚之路，為指之不若人，指之不若人則惡之，心不若人則不知惡，此之謂不知類也。」人類最真切的美容應該是從內心開始，境由心轉，相由心生，病由心造。以前聽前人說過，我們在求道當天應該去照張像，過了幾年再照一張比對一下，自我檢視，容貌變得慈眉善目就是你修道有進步了，容貌長相還是橫眉豎目就當自我反省了，這是為自己打分數，好比道家自我修鍊的功過格。

修道歷程有順境、有逆境，順境中不容易察覺德行的進度，逆境中自我把持逆流而上是真功夫。老前人來台辦道六十年，所受的苦是說也說不完，

他一心秉持師母的咐囑堅忍到底，凡事以大愛為前提，「忍」是他老人家的修行功夫之一。《華嚴經》云：「菩薩如是受苦毒時，轉更精勤，不捨不避、不驚不怖、不退不怯、無有疲厭。何以故？如其所願，決欲負荷一切眾生令解脫故。」

自古以來的大德都是在忍中度過魔難。有一則故事，在宋朝時，有一座山上寺廟香火鼎盛，附近村莊的人都來膜拜，有一日住持老和尚到附近河邊，看見一女子欲跳河，老和尚就問她原因，女子道出原由，老和尚知道此女子因為未婚懷孕為家人所不容趕出家門，又無處去因而尋短見，老和尚收留她住在寺廟後院。後來，孩子出生了嬰兒的哭聲傳至前面，香客聽見很好奇問小和尚，為何有嬰兒的哭聲，小和尚答說我師父帶

了一女子回來生產了，消息一傳十，十傳百漸漸地附近的鄉民對老和尚很排斥，也不來進香了。幾年過去，老和尚依舊無言無語任人批評誹謗，有一日，當地一位新科狀元回鄉，大家競相告知要看新狀元，但見新狀元一路直上寺廟，見到老和尚就下跪，眾人不解，狀元道出原由，原來老和尚當年所收留的女子是他的未婚妻，所幸老和尚收留，方得一家再團圓，終於真相大白，寺廟又恢復昔日香火鼎盛。師尊慈語「我們修道修心，辦道盡心，任憑踐踏與誹謗，我們要低下頭。」正所謂善似青松惡似花，有朝一日嚴霜到，但見青松不見花。一塊石頭不經千錘百鍊，何能現如來法相。

小故事大啟示

生命，不能承受的重

《摘自修道故事小品集》

柏矩在老子門下求學，說：「請求您允許我去遊歷天下。」

老子說：「算了！天下和這裡是一樣的。」

柏矩再次請求遊歷，老子問：「你要從那裡開始？」

柏矩回答說：「先到齊國。」

到了齊國，看見受刑棄市的屍體，柏矩就推動屍體使他平臥，脫下禮服覆蓋在屍體上，然後仰天號哭說：「你呀！你呀！天下有大禍降臨，你卻先遭難，俗話說：『不要為盜，不要殺人！』榮辱觀念建立了，才可以看到它的弊病，財寶集聚了，才會看到它的紛爭。現在樹立了人所詬病的觀念，聚集了人所紛爭的財寶，使人的身體處於窮困而無休止的時刻。要想不發展到這種遭殺害的地步，能辦得到嗎？」

——《莊子 則陽篇》

現代人背負著成敗榮辱，兩肩挑著存款數字的消長，兩眼比較著人我車大車小、屋寬屋窄，名銜有幾個「長」字輩？位階是在幾人之上、幾人之下？

「疲累」不是單獨病症，是每一個人都有的生理狀況，只是輕重不同而已。

「緊繃」像是全身被蛛網黏綁著，四肢是難得有伸展解放的空間。

世事紛雜，單薄一身，我如何能全部攬盡？榮辱價值難定，我何必以身試火，非得翻天覆地轟轟烈烈才得論定成敗英雄？

「飽肥甘，衣輕煖；不知節者損福。

廣積聚，驕富貴；不知止者殺身。」

古人名訓，是人類千百年頓悟至理，在一再重蹈覆轍的歷史軌跡中，我們雖知道歷史是一面鏡子，只是我們一直不願攬鏡自照，因為這是一個自

我意志強烈的世代，我即是天下，我即是歷史的揮墨者，歷史殷鑑早已拋在腦後。

一個名藝人因新車被破壞而犯了殺人罪。在囹圄牢裡才痛哭失聲說：「我明知殺人必得代價，但在爭執的火頭上，你才知忍讓是多難呀！」

爭奪，無休無止地去堆壘，去破滅。能退一步，不只海闊天空，更是輕身任我遨遊的一片無憂無愁的喜樂世界。

唐高僧寒山子有詩云：

四時無止息，年去又年來；

萬物有代謝，九天無朽摧。

東明又西暗，花落復花開；

惟有黃泉客，冥冥去不回。

生死皮囊若不能悟空，生命的過程將有不能承受的沈重。一念能悟，萬化皆空皆澄淨自在的。

活佛師尊慈示

師者，好比君也，父也。一日之師，終身為父。

所謂：「經師易求，人師難得。」經師是無言之師，可以指引人生的目標，此者易得。人師是世間的大導師，為人之師表，此則難求。

孔子說：「事父母幾諫，見志不從，又敬不違，勞而不怨。」

師者如同是自己的父母，天下無不是的父母，但人皆有一種「寬諒恕己，厚責於人」的弊病。自己親人犯了錯可以原諒，而他人犯了錯就不能原諒。

所以有句話說：「論古人之非，則易也；處古人之位，行古人之事，則難也。」

談反省

趙淑娟

感謝天恩師德，老師慈悲，以及點傳師的厚愛，給後學這一個機會在今晚的2007年上學期結班法會上得以向各位同學報告自己的學習心得。

忠恕學院美國四年級在陳正夫點傳師的主班之下，這六個月裡學習了二門功課，一課是「三寶心法」，另一課是「活佛師尊慈示——不朽的真理」。在此後學以《不朽的真理》之第十章——談反省來作為後學報告的題目，在上課之後，經過幾次反覆的研讀與體會，所整理而成的心得。

通常在人們的意識裡，一提到「反省」，都會有點害怕，似乎已經做錯了什麼，要不然好好的一個人，為什麼要反省？人們總會不自覺地抗拒反省，錯誤的認為反省是別的青年人、中年人或老年人的事，其實反省是不分年齡的，除了不懂事的孩子，反省對於任何年紀的人都必要的，而且也是很有意義的。

能反省可以有很多益處，法國牧師德·蘭塞姆有一句話留傳至今，他說：「假如時光可以倒流，世界上將有一半的人可以成為偉人。」其後，另一位曾經讀過蘭塞姆的那一句名言後也說：「如果每個人都能把反省提前十年，便有百分之五十的人可以讓自己成為一名了不起的人。」

反躬自省本來就是我國古代賢哲修身的一種傳統方法，三教聖人對於修持的法門也都讚嘆反省自己，可以獲得的功德。

反省自己，回頭是岸，將來必成佛。

反省自己，克己復禮，將來必成聖。

反省自己，清心寡欲，將來必成仙。

綜合上面所寫的，一位修道人肯堅持二六時中的反省自己，是十分重要的，若人不知反省自己，將會是後悔莫及的。活佛師尊在書中開示了，彌天大罪擋不了一個「悔」字。

反省首先是對自身所作所為進行的思索和總結，自己說過話做過的事，都是自己直接經歷。對自己的一言一行，要反省不理智之思、不和諧之音、不練達之舉、不完美之事，往往能夠得到真切深入而細緻的收穫。子曰：「吾日三省其身」疏忽了，就有可能放過一些本該及時反省的事情。反省也是對別人的經驗的思考，雖然個人的經歷是直接的，但其廣度和深度畢竟有限，為獲得更深刻的經驗，還要在反省自身的基礎上，善於從別人的經驗教訓中學習，得到啟示，就可能取得同樣的成功，避免同樣的失誤。反省歸根到底，是一種從認識到實踐的過程，「知之尚需用之，思之猶應為之。」因此，師尊慈悲，為我們弟子在日後的修身養性，反省實踐中例出了下列十條項目：

- 一、言行的反省
- 二、處世的反省
- 三、觀照的反省
- 四、過錯的反省
- 五、脾氣的反省
- 六、心病的反省
- 七、渡眾的反省
- 八、來佛堂的反省
- 九、聽道的反省
- 十、修道的反省

各位前賢，請看我們的講堂，在我們的右邊，有一幅字，上面是這樣寫的「靜坐常思己過」，後學會以此句，作為反省的座右銘。在楊老點傳師和各位點傳師的提攜，在道親的幫助下「日省吾身，有則改之，無則加勉」。

《弟子規》讀後心得

陳恩弘 四年級

每一個星期天早上，我的妹妹都吵著要去道院。媽媽帶妹妹和我到道院參加兒童班。我的媽媽教兒童班裡的小朋友《弟子規》。每個星期天，她教我們二十四個字，叫我們大家回家背，我們大家都有背。

《弟子規》是中國孔子的教誨。首先它教大家要孝順父母和對兄弟姊妹很好。它還教我們生活要早睡早起身體好，和要做一個有信用的人。接著，它還教我們要愛大家和親近仁人。我們把這幾件事做好以後，我們才去學習其他的文學才藝。

經過了兩年，我們學完了《弟子規》。我覺得很有興趣。我的妹妹每天都說：「媽媽，我要孝順您。」每天我和妹妹都想幫媽媽做事，妹妹擦佛桌和洗碗。我會洗衣服、烘衣服、和擦地板。學了《弟子規》之後，讓我們知道怎麼做一個好孩子。

在四月二十二日那天，道院舉辦了「讀經狀元會考」。兒童班的小朋友上台背完全部的《弟子規》。背完以後，道院老點傳師為我們掛彩帶和戴狀元帽，大家都覺得好高興。我真期待到道院去學另一部經《孝經》。

The Farmer and the Hunter (Part 1)

by Derek Lin

Once upon a time in ancient China, there was a farmer who lived next door to a hunter. The farmer's primary means of livelihood was raising sheep. He had a small flock that he tended with much care.

One night, the hunter's dogs discovered a hole in the fence. They broke through and attacked the sheep, causing much damage. The farmer was dismayed and notified his neighbor the next morning. The hunter was apologetic: "I am sorry. I will have my sons keep the dogs in the house from now on. That ought to fix the problem."

The hunter was mistaken. The dogs got out somehow and more chaos ensued. The farmer appeared at the hunter's door the next morning, tired from lack of sleep and angry: "Is this how you fix your problems?"

Again the hunter was apologetic: "My boys tell me the dogs got out by climbing through an open window. I'll have them lock up all the windows at night from now on."

This still did not stop the trouble. These hunting dogs were highly intelligent, and once every few days, they would figure out a new way to break out of the house. Each time the farmer would confront the hunter, and the hunter would make promises, but there were just too many ways for the dogs to get out, so the hunter was not able to cover all the possibilities. This situation continued for weeks.

One morning, the farmer regarded his loss from the previous night, and decided he had enough. Like most Chinese people, he preferred to resolve disputes privately, but in this case he felt he had no choice but to go before the judge.

Judges held tremendous power in ancient China. They could not only interpret the law, but also conduct investigation, render verdict, decide punishment, and enforce sentence. In the right hands, these powers made them extremely effective as agents of justice; in the wrong hands, such powers could be highly corrupting.

At the courthouse, the judge probed the farmer with questions and considered the matter. After a while, he said: "We can solve this problem in two ways. Certainly I can punish your neighbor and order him to compensate you. However, this will no doubt turn him against you. Do you wish to live next door to an enemy?"

"Of course not, your honor," said the farmer. "But I don't see any other way out of this problem."

"There is always another way," said the judge. "I can point it out to you. However, if you wish to hear of this alternative, you must first give me your word to do exactly what I tell you."

Something about the judge's quiet confidence compelled the farmer to nod his head in agreement. "Very well," the judge said. "Here are the steps I want you to follow..."

The judge's instructions were brief. They were also shocking to the farmer. He stuttered: "But... your honor! This is preposterous! Have I not already lost enough?"

The judge's face was stern: "Do you wish to go back on your word and risk my wrath?"

"Of course not! Of course not!" The farmer was frightened. "I will carry out your instructions immediately, your honor."

The farmer went home feeling depressed. He selected two of the youngest and most adorable lambs from his flock. Then, still following the judge's instructions to the letter, he went to the hunter's house and knocked on the door.

The hunter answered with much annoyance: "What is it now?"

The farmer cleared his throat and recalled what the judge told him to say: "For the past few weeks I have bothered you many times, and you have worked hard to contain your dogs as a favor to me. I would like to give you something for your trouble. Here are two of my best lambs for your two sons."

The two boys overheard this and could hardly believe their ears. They crowded the doorway and looked at their father with pleading eyes. The hunter shooed them away, thanked the farmer, and accepted the gift. As the farmer walked back to his house, he could hear the excited voices of the youngsters as they eagerly took their new pets.

Early next morning, the farmer got up to check the sheep. He expected more problems, but found none. Everything was peaceful and quiet. He looked toward the hunter's house, and an amazing sight greeted his eyes: the hunter had built a large cage outside his house. The dogs were sleeping in it, locked up and leashed securely.

After several more uneventful days, the hunter came by the farmer's house, bringing with him fresh kills. He had selected his best to give to the farmer as a reciprocal present. The farmer was touched, and realized that the hunter was actually quite a decent fellow. "The judge was right," he thought to himself. "There is always another way - a much, much better way!"

(To be continued)

For more discussions on the Tao, please visit www.TrueTao.org!

全真道院週日班班程表

開班時間：每週日10:30AM- 12:30PM

日 期	班 長	道寄韻律	道化人生	講 師	專題講座	講 師	點傳師賜導
7/01/2007	道 親 法 會						
7/08/2007	溫潔芳	吳韓衛	養生之道	曾戎威	道德經	辜添脩	郭詩永
7/15/2007	呂柏欣	吳韓衛	不求速成	張邦彥	大 學	郭詩永	辜添脩
7/22/2007	李寶莉	溫潔芳	天道與我	宋麗娜	離相修善	陳淑敏	陳正夫
7/29/2007	溫潔芳	吳韓衛	道義問答	點傳師	夏 季 大 典		

全真道院經典研究英文班 Tao Study Group 10:30AM~12:30PM

負 責 人
林信价

全真道院青年班班程表

Date	Topic (10:30 ~ 12:00)	Moderator	Master(12:00 ~ 12:30)
7/01/2007	Tao Conference		
7/08/2007	Sakymuni Buddha	Ta-Shyong Lin	Master Chen
7/15/2007	How would you explain the law of cause and effect? What does Karma have to do with it?	James Chih	Master Chen
7/22/2007	Let's talk about attachment	James Chih	Master Kuo
7/29/2007	Summer Ritual		

全真道院幼兒班班程表

內 容

負 責 人

基礎ㄅㄆㄇ、看圖識字、中文故事、唱遊

徐翠好

全真道院兒童班班程表

內 容

負 責 人

孝經、弟子規、遊戲、音樂天地

陳淑敏、杜梅瑞

全真道院辦道輪值表

日 期	07/01/2007	07/08/2007	07/15/2007	07/22/2007	07/29/2007
輪值點傳師	郭詩永	陳正夫	辜添脩	郭詩永	陳正夫

天緣佛堂

07/14/2007(六月初一)	圓覺淺言(十二)	講師：呂柏欣	修道心得：林月慧	語譯：譚覃光	道寄韻律：容寶玲
07/28/2007(六月十五)	經 典	講師：郭詩永	修道心得：陳靜嫻	語譯：蘇秉才	道寄韻律：陳佩芳

全脩佛堂

07/21/2007(六月初八)	六祖壇經般若品（十九）	參班學員
------------------	-------------	------

櫃檯輪值表

全真道院天廚輪值表

日期	07/01/2007	07/06, 08/2007	07/13, 15/2007	07/20, 22/2007	07/27, 29/2007
負責點傳師	陳正夫	辜添脩	郭詩永	陳正夫	辜添脩
組長	溫潔芳 呂柏欣	郭海明 吳韓衛	林貞伶 黃明雲	溫潔芳 呂柏欣	郭海明 吳韓衛

日 期	負 責 人
07/01/2007	楊阿晟
07/08/2007	李寶莉
07/15/2007	鄭末子
07/22/2007	楊阿晟
07/29/2007	李寶莉



美國
洛杉磯

全真道院

The Great Tao Foundation of America

11645 Lower Azusa Road., El Monte, CA91732 U.S.A.

Tel: 626.279.1097 · Fax: 626.279.1098

Non-Profit
Organization
Presorted STD
U.S. Postage
PAID
El Monte, CA
Permit Number 437

知者動 仁者靜

孔子

西元二〇〇七年七月一日

發行人：楊碧珍

編輯組：吳鑽娟·林信价

發行所：美國洛杉磯全真道院

地 址：11645 Lower Azusa Road., El Monte, CA91732

電 話：626.279.1097 · 傳 真：626.279.1098

網 址：www.with.org (一貫道世界總會)

www.GreatTao.org (全真中文)

www.TrueTao.org (全真英文班)

www.TaoUSA.org (美國一貫道總會)

